







- EN** Instruction manual
- FR** Gebruiksaanwijzing
- DE** Bedienungsanleitung
- ES** Manual de usuario
- PT** Manual de utilizador
- PL** Instrukcja obsługi
- IT** Manuale utente
- SV** Bruksanvisning
- CS** Návod na použití
- SK** Návod na použitie



Toaster Stainless Steel Deluxe  
01.142350.01.001

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÉCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIZIONE DELLE PARTI / DOS COMPONENTES / OPIS CZĘŚCI / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SOUČASTI



[WEEE Logo]



**OMGIVNING**

Denne apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialet som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

**Support**  
Du hittar all tillgänglig information och reservdelar på [http://www.service.princess.info/!](http://www.service.princess.info/)

**CS Návod k použití**

**BEZPEČNOST**

- Při ignorování bezpečnostních pokynů není výrobce odpovědný za případná poškození.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo možným rizikům.
- Nikdy spotřebič nepřenášejte tažením za přírodní šňůru a ujistěte se, že se kabel nemůže zaseknout.
- Spotřebič musí být umístěn na stabilním a rovném povrchu.
- Nikdy nenechávejte zapnutý spotřebič bez dozoru.
- Tento spotřebič lze použít pouze v domácnosti za účelem, pro který byl vyroben.
- Tento spotřebič nesmí používat děti od 0 do 8 let. Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let, pokud jsou pod soustavným dozorem dospělého. Tento spotřebič smějí používat osoby s omezenými tělesnými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud byly o použití tohoto spotřebiče touto osobou poučeny a uvědomují si možná nebezpečí. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Udržujte spotřebič a kabel mimo dosahu dětí mladších 8 let. Čištění a údržba by neměla být prováděna dětmi.
- Abyste se ochránili před elektrickým výbojem, neponořujte napájecí kabel, zástrčku či spotřebič do vody či jiné tekutiny.
- Udržujte spotřebič a kabel mimo dosahu dětí mladších 8 let.
- Teplota povrchů, ke kterým je přístup, může být při provozu spotřebiče vysoká.
- Přístroj by neměl být ovládan prostřednictvím externího časovače nebo odděleným dálkovým ovládním.
- Vzhledem k tomu, že chléb se může spálit, nepokládejte topinkovač do blízkosti hořlavých materiálů, jako jsou záclony, ani po ně.

⚠ Povrch může být během používání horký.

**POPIS SOUČÁSTÍ**

1. Otvor na chléb
2. Táček na drobky
3. Ovladač intenzity opečení
4. Rukojeť držáku chleba
5. Tlačítko rozmrazování DEFROST
6. Tlačítko ohřevu REHEAT
7. Tlačítko okamžitého vypnutí CANCEL

**PŘED PRVNÍM POUŽITÍM**

- Spotřebič a příslušenství vyjměte z krabice. Ze spotřebiče odstraňte nálepky, ochrannou fólii nebo plast.
- Umístěte spotřebič na rovny stabilní povrch a zajistěte minimálně 10 cm volného prostoru kolem spotřebiče. Tento spotřebič není vhodný pro instalaci do skříně nebo pro venkovní použití.
- Napájecí kabel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Před zapojením spotřebiče zkontrolujte, zda napětí uvedené na spotřebiči odpovídá místnímu síťovému napětí. Napětí: 20V-240V 50/60Hz)
- Při prvním použití se může objevit mírný zápach. Je to zcela běžné, prosím, zajistěte dostatečnou ventilaci. Zápach je dočasný a velmi rychle zmizí.

**POUŽITÍ**

- Zařízení lze seřadit ovladačem intenzity opečení od opečení do křupava po opečení do tmavě hněda. Abyste dosáhli požadovaného opečení, můžete s nastavením experimentovat. Důležitá je také kvalita a stav chleba. Suchý a starý chléb se opéká rychleji a zmrazený chléb se opéká déle. K vyjmutí chleba z opékače nebo k jeho čištění nepoužívejte nože, ani přístroje nebo jiné předměty. Jestliže se chléb v opékači zasekne, před jeho vyjmutím vypněte opékač z elektrické zásuvky. Pozor! Chléb může shořet.
- Krajec chleba vložte do otvoru na chleba. Do zařízení lze umístit 2 krajce chleba. Před použitím opékače se ujistěte, že je táček na drobky kompletně zastrčený na svém místě.
- Zapojte elektrickou zástrčku do elektrické zásuvky, která je uzemněná. Otočte ovladačem intenzity opečení do požadované polohy. Stiskněte rukojeť zcela dolů a opékání začne.
- Jakmile je chléb opečený na barvu vybranou ovladačem, rukojeť s držákem automaticky vyskočí nahoru.
- Během opékání můžete kontrolovat barvu chleba. Jestliže je chléb dostatečně opečený, stiskněte tlačítko okamžitého vypnutí CANCEL, čímž kdykoli opékač vypnete.
- Jestliže je chleba z mrazničky, proveďte stejné úkony a stiskněte tlačítko rozmrazování DEFROST. Rozsvítí se indikátor. V tomto režimu se chleba opeče na vámi požadovanou barvu.
- Jestliže chcete znovu ohřát studený opečený chleba, stiskněte tlačítko ohřívání REHEAT, rozsvítí se indikátor ohřívání. V tomto režimu je doba opékání pevně stanovená, dokud nevyprší.
- Pokud si přejete opéct jen jednu stranu chleba, stiskněte tlačítko Bagel. Indikátor se rozsvítí, což znamená, že se zahřeje pouze jedna strana topného tělesa.
- Rukojeť držáku chleba automaticky vyskočí nahoru a skončí proces ohřívání.

**ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA**

- Před čištěním spotřebič vypněte ze zásuvky a počkejte, až vychladne.

- Spotřebič vyčistěte vlhkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte silné ani abrazivní čisticí prostředky, škrabku ani drátěnku, které poškodují spotřebič.
- Zařízení nikdy neponořujte do vody ani jiné kapaliny. Zařízení není vhodné pro mytí v mýče.
- Vyjměte táček na drobky a odstraňte drobky. Při častém používání zařízení to opakujte každý týden.
- K čištění vnitřní části zařízení nepoužívejte kovové předměty (vidličku, nůž, ... ), mohli byste tak poškodit topné články.

**ZÁRUKA**

- Záruka na tento výrobek je 24 měsíců. Záruka je platná tehdy, když je produkt používán pro účely, pro něž byl vyroben. Navíc je třeba předložit originální doklad o koupi (fakturu, účtenku nebo doklad o koupi), na němž je uvedeno datum nákupu, jméno prodejce a produktové číslo výrobku.
- Pro podrobnější informace o záruce, prosím, navštivte naše servisní internetové stránky: [service.princess.info](http://service.princess.info)

**PROSTŘEDÍ**

Tento spotřebič by neměl být po ukončení životnosti vyhazován do domovního odpadu, ale musí být dovezen na centrální sběrné místo k recyklaci elektroniky a domácích elektrických spotřebičů. Symbol na spotřebiči, návod k obsluze a obal vás na tento důležitý problém upozorňuje. Materiály použité v tomto spotřebiči jsou recyklovatelné. Recyklaci použitých domácích spotřebičů významně přispějete k ochraně životního prostředí. Na informace ztahuující se ke sběrnému místu se zeptejte na místním obecním úřadě.

**Podpora**

Všechny dostupné informace a náhradní díly naleznete na [http://www.service.princess.info/!](http://www.service.princess.info/)

**SK Používateľská príručka**

**BEZPEČNOST**

- V prípade ignorovania týchto bezpečnostných pokynov sa výrobca vzdáva akekoľvek zodpovednosti za vzniknutú škodu.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa zamedzilo nebezpečenstvu.
- Spotřebič nikdy nepremiestňujte za kábel a dbajte na to, aby sa kábel nestočil.
- Spotřebič je treba umiestniť na stabilnú, rovnú plochu.
- Nikdy nenechávajte spotřebič zapnutý bez dozoru.
- Tento spotřebič sa smie používať iba na špecifikované účely v domácom prostredí.
- Tento spotřebič nesmiejú používať deti od 0 do 8 rokov. Tento spotřebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov, pokiaľ sú pod neustálym dozorom. Tento spotřebič môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo psychickými vlastnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo dostali pokyny týkajúce sa použitia spotřebiča bezpečným spôsobom a ak porozumeli rizikám spojeným s jeho použitím. Deti sa nesmú hrať so spotřebičom. Spotřebič a napájací kábel uchovávajú mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Čistenie a údržbu nesmú robiť deti.
- Napájací kábel, zástrčku ani spotřebič neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapaliny, aby sa predišlo úrazu elektrickým prúdom.
- Spotřebič a napájací kábel uchovávajú mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Počas prevádzky spotřebiča môžu byť teploty prístupných povrchov vysoké.
- Zariadenie nie je určené na ovládanie pomocou externého časovača alebo samostatného systému na diaľkové ovládanie.
- Chléb sa môže pripáliť a preto hriankovač nepoužívajte v blízkosti hořlavých materiálov ako sú záclony, ani pod nimi.
- ⚠ Povrch môže byť pri používaní horúci.

**POPIS KOMPONENTOV**

1. Otvor na chléb
2. Podnos na omrvinky
3. Ovladač intenzity farby opečenia
4. Rukojeť a držák chleba
5. Tlačítko rozmrazovania
6. Tlačítko opätovného ohřevu
7. Tlačítko okamžitého vypnutia

**PRED PRVÝM POUŽITÍM**

- Spotřebič a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo spotřebiča odstraňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Zariadenie umiestnite na rovnú stabilnú plochu, pričom dbajte na to, aby okolo zariadenia ostal voľný priestor minimálne 10 cm. Tento výrobok nie je vhodný pre inštaláciu do skrine či na použítie vonku.
- Napájací kábel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Pred zapojením spotřebiča skontrolujte, či napätie uvedené na spotřebiči zodpovedá napätiu siete. Napätie 220 V-240 V, 50/60 Hz)
- Pri prvom zapnutí spotřebiča sa môže objaviť mierny zápach. Ide o normálny jav, zabezpečte, dostatočnú ventiláciu. Zápach je dočasný a veľmi rýchlo zmizne.

**POUŽÍVANIE**

- Zariadenie je možné regulovať regulátorom intenzity opečenia - od opečenia nachrumkavo po tmavohnedé opečenie. Požadovaný stupeň opečenia môžete dosiahnuť vyskúšaním jednotlivých nastavení. Určujúcim faktorom je aj kvalita a stav chleba. Suchý a tvrdý chléb sa opeče rýchlejšie, čerstvý a zmrazený chléb sa bude piecť dlhšie. Na vyberanie chleba zo zariadenia ani na čistenie zariadenia nepoužívajte nůž, príbor ani žiaden iný predmet. V prípade, že sa chléb zasekne v zariadení, zariadenie odpojte z elektrickej siete a až potom sa chléb pokúste vybrať. Pozor! Chléb môže byť horúci.

- Krajec chleba vložte do otvoru na chléb. Do zariadenia môžete vložiť 2 krajce chleba. Pred používaním zariadenia skontrolujte, či je táčka na omrvinky dôkladne zasunutá.
- Napájací kábel zapojte do uzemnenej sieťovej zásuvky. Regulátor intenzity opečenia nastavte do požadovanej polohy. Rukojeť držáka chleba zatlačte úplne dolu a opekánie sa začne.
- Po opečení chleba na požadovanú farbu sa rukojeť držáka chleba automaticky zdvihne hore.
- Farbu chleba je možné kontrolovať počas opekáania. Ak je postačujúca, stačí stlačiť tlačidlo Cancel a opekánie sa zastaví.
- Ak je chléb z mrazničky, postupujte rovnako a stlačte tlačidlo rozmrazovania. Rozsvieti sa príslušný indikátor. V danom režime sa chléb opeče na požadovanú farbu.
- Ak chcete zohriať studený opečený chléb, stlačte tlačidlo ohřevu a rozsvieti sa príslušný indikátor. V danom režime je doba opekáania pevne stanovená, pokiaľ neuplynie.
- Pokiaľ chcete opiecť iba jednu stranu chleba, stlačte tlačidlo bagel. Rozsvieti sa indikátor, čo znamená, že sa zahřeje iba jedna strana ohřevného telesa.
- Rukojeť držáka chleba sa automaticky zdvihne hore a proces ohřevu sa ukončí.

**ČISTENIE A ÚDRŽBA**

- Pred čistením odpojte spotřebič od elektrickej siete a počkajte, kým vychladne.
- Spotřebič očistite vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiace prostriedky, špongiu ani drôtenu, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu spotřebiča.
- Zariadenie nikdy neponárajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny. Zariadenie nie je vhodné do umývačky riadu.
- Táčku na omrvinky vytiahnite a omrvinky vysypte. Pri častom používaní zariadenia tento úkon zopakujte každý týždeň.
- Na čistenie vnútra zariadenia nepoužívajte kovové predmety (vidličku, nůž a pod.), pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu ohřevných telies.

**ZÁRUKA**

- Záruka na tento výrobek je 24 mesiacov. Vaša záruka je platná, ak sa výrobok používa v súlade s inštrukciami a na účely, na ktoré bol vyrobený. Navyše je treba predložiť doklad o pôvodnom nákupe (fakturu, predajný pokladničný blok alebo potvrdenie o nákupe), ktorý obsahuje dátum nákupu, meno predajcu a číslo položky tohto výrobku.
- Podrobné záručné podmienky nájdete na našej servisnej webovej stránke: [service.princess.info](http://service.princess.info)

**ŽIVOTNÉ PROSTREDIE**

Tento spotřebič nesmie byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklačnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotřebiče. Tento symbol na spotřebiči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitú skutočnosť. Materiály použité v tomto spotřebiči je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotřebičov výraznou mierou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zberných miestach vám poskytnú miestne úrady.

**Podpora**

Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na [http://www.service.princess.info/!](http://www.service.princess.info/)



[service.princess.info](http://service.princess.info)

© Princess 2014